

**ARTXD 149**

### **Obsah**

#### **Instalace, 2-3**

Vybalení a vyrovnání  
Napojení přívodů elektřiny a vody  
První prací cyklus  
Technické parametry

#### **Popis pračky a spuštění pracího cyklu, 4-5**

Ovládací panel  
Displej  
Jak otevřít a zavřít buben

#### **Spuštění pracího cyklu, 6**

Systém vyvážení vloženého prádla

#### **Prací cykly, 7**

Tabulka pracích cyklů  
Funkce praní

#### **Detergenty a prádlo, 8**

Zásuvka k dávkování detergentů  
Příprava prádla  
Cykly speciálního praní

#### **Výstrahy a tipy, 9**

Obecná bezpečnost  
Odstranění  
Úspora energie a ohledy k životnímu prostředí

#### **Údržba a péče, 10**

Odpojení napájení vodou a elektřinou  
Čištění pračky  
Péče o dvířka a buben vaší pračky  
Čištění čerpadla  
Kontrola přívodní hadice vody  
Jak čistit zásuvku dávkování detergentu

#### **Řešení problémů, 11**

#### **Servis, 12**



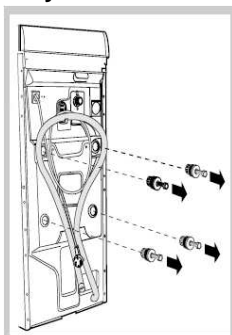
# Instalace

! Tento návod k použití by se měl uchovat na bezpečném místě k pozdějšímu nahlížení. Pokud se pračka prodá, převezte nebo přestěhuje, dbejte, aby návod k použití zůstal spolu s pračkou tak, aby se nový vlastník mohl obeznámit s jejím provozem a vlastnostmi.

! Tento návod k použití si přečtěte pečlivě: obsahuje životně důležité informace ohledně bezpečnosti instalace a provozu tohoto zařízení.

## Vybalení a vyrovnání

### Vybalení



1. Vyjměte pračku z obalu.
2. Ověřte, že se pračka během procesu dopravy nepoškodil. Pokud poškozena byla, kontaktujte prodejce a nepokračujte dále s instalací.
3. Odmontujte čtyři ochranné šrouby (používané při přepravě) a gumovou podložku s odpovídající rozpěrkou umístěnou v zadní části zařízení (viz obrázek).

4. Otvory uzavřete pomocí dodaných plastových zátek.
5. Všechny tyto součásti uložte na bezpečném místě: budete je opět potřebovat, pokud bude třeba pračku přestěhovat na jiné místo.

Pokud by se musely tyto šrouby znovu použít, dbejte, abyste ty kratší nahoře utáhli nahoře.

! Balící materiál by se neměl používat jako hračky pro děti.

### Vyrovnání

Vaše pračka může vydávat poměrně dost hluku, pokud správně neseřídíte dvě přední nožky.

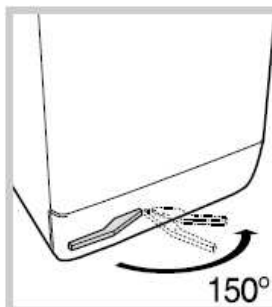


1. Pračku instalujte na rovnou pevnou podlahu bez toho, že by se opíral o zdi, skříň nábytku nebo cokoliv dalšího.
2. Není-li podlaha dokonale vodorovná, vyrovnejte tyto nerovnosti utahováním či uvolňováním

seřiditelných předních nožek (viz obrázek); úhel náklonu měřený od pracovní plochy nesmí být větší než 2°.

Správné vyrovnání pračky jí zajistí stabilitu, pomůže zabránit vibracím a nadměrnému hluku a znemožní, aby se za provozu posouvala. Když je umístěná na koberci nebo hadru, seřídte nožky tak, abyste pod pračkou bylo místo umožňující dostatečné větrání.

### Umístění vašeho zařízení a jeho stěhování

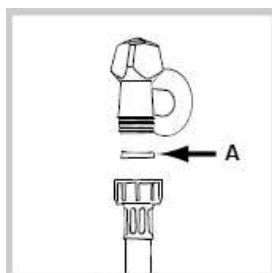


Pokud je vaše pračka vybavena speciální sadou zatažitelných koleček, můžete ji snadno přemísťovat. Abyste kolečka spustili dolů, a tak usnadnili stěhování pračky, zatáhněte jenom za páčku umístěnou na levé straně pode dnem.

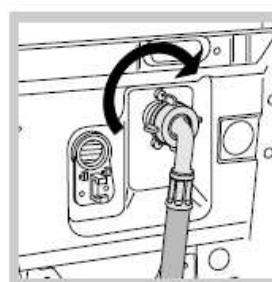
Když bude pračka potřebovat vyrovnat, vraťte páčku zpět na místo. Nyní je pračka pevně umístěná (viz obrázek).

## Napojení přívodů elektřiny a vody

### Napojení přívodní hadice



1. Do konce přívodní hadice vložte těsnění A a tento našroubujte na kohoutek studené vody pomocí 3/4 závitové koncovky (viz obrázek). Než spoj zhotovíte, nechte vodu volně odtékat, dokud není zcela čistá..



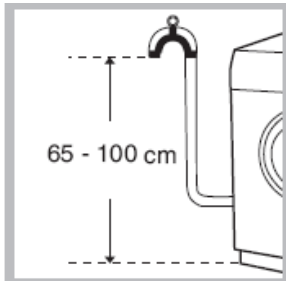
2. Druhý konec přívodní hadice napojte na pračku jejím našroubováním na odpovídající nátrubek přívodu vody, který je umístěn nahoře na pravé straně zadní části zařízení (viz obrázek).

3. Dbejte, aby hadice nebyla zohýbaná či přehnutá.

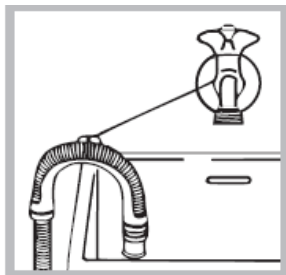
! Tlak vody v kohoutku musí spadat do rozsahu hodnot uvedeného v Tabulce technických podrobností (viz další stránka).

! Není-li přívodní hadice dostatečně dlouhá, kontaktuje speciální prodejnu nebo autorizovaného technika.

### Připojení odtokové hadice



Odtokovou hadici připojte, aniž byste ji přehýbali, k odtokovému kanálu nebo odtoku do stěny umístěnému ve výšce mezi 65 až 100 cm nad podlahou;



Jinak ji nechte přes stranu umyvadla nebo vany a dodaný výtokový kanálek upevněte ke kohoutku (viz obrázek). Volný konce hadice by neměl končit pod vodou.

! Nedoporučujeme používat prodloužení hadic; je-li to naprosto nezbytné, musí mít prodloužení stejný průměr jako originální hadice a nesmí být delší 150 cm.

### Elektrická připojení

Než zařízení připojíte do elektrické zásuvky, ověřte, že:

- Zásuvka je uzemněná a je v souladu se všemi vztahující se zákony;
- Zásuvka snese zátěž maximálním příkonem zařízení, jak je uvedeno v Tabulce technických parametrů (viz na druhé straně);
- Napájecí napětí spadá do rozsahu hodnot uvedených v Tabulce technických parametrů (viz na druhé straně);
- Zásuvka odpovídá zástrčce pračky. Pokud tomu tak není vyměňte zásuvku nebo zástrčku.

! Pračka se nesmí instalovat venku ani v zastřešené ploše. Je extrémně nebezpečné ponechat zařízení vystaveno dešti, bouřkám nebo dalším povětrnostním vlivům.

! Po instalaci pračky musí zůstat zásuvka snadno dosažitelná.


! Nepoužívejte prodlužovací kabely nebo rozvodky.



! Kabel by neměl být ohnutý nebo skřípnutý.

! Elektrický napájecí kabel smí vyměňovat pouze technik s autorizací.

Varování! Společnost nemůže v případě porušení těchto předpisů být brána k odpovědnosti,

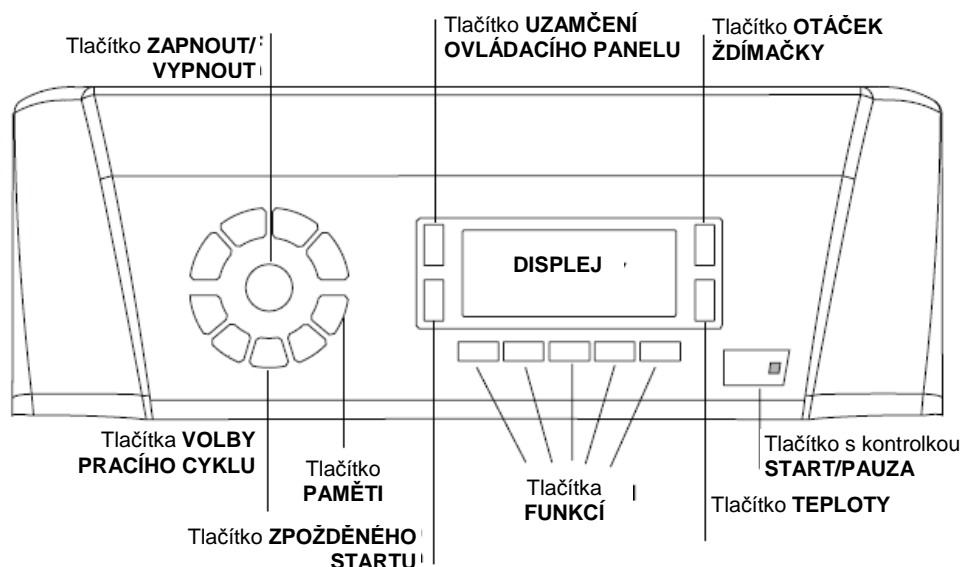
### První prací cyklus


Jakmile je zařízení instalováno, před tím, než jej poprvé použijte, nechte proběhnout prací cyklus s detergentem ale bez prádla při nastavení pracího cyklu .

Technické parametry	
<b>Model</b>	ARTXD 149
<b>Rozměry</b>	Šířka 40 cm Výška 85 cm Hloubka 60 cm
<b>Kapacita</b>	Od 1 do 6 kg
<b>Elektrická připojení</b>	Nahlédněte prosím na štítek technických parametrů stroje
<b>Připojení vody</b>	Maximální tlak 1 MPa (10 bar) Minimální tlak 0,05 MPa (0,5 bar) Objem bubny 42 litrů
<b>Otáčky ždímání</b>	Do 1400 otáček za minutu
<b>Energeticky úsporný program podle směrnice EN 60456</b>	Program  : Teplota 60 °C; při použití vsázky prádla 6 kg.
	Toto zařízení odpovídá následujícím Směrnicím EC: - 89/336/EEC z 03/05/89 (Elektromagnetická slučitelnost v platném znění následujících předpisů) - 2002/96/EC - 2006/95/EC (Nízké napětí)

# Popis pračky

## Ovládací panel





**ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ:** krátce toto tlačítko  stiskněte, abyste pračku zapnuli či vypnuli. Kontrolka START/PAUZA, která bliká pomalu zeleně, oznamuje, že stroj je zapnutý. K vypnutí pračky během pracího cyklu stiskněte a podržte tlačítko po přibližně 2 sekundy; stisknete-li toto tlačítko krátce nebo náhodně, pračka se nevypne. Pokud je pračka vypnuta během pracího cyklu, je tento prací cyklus zrušen.



**VOLBA PRACÍHO CYKLU:** tlačítka používaná k nastavení žádaného pracího cyklu (viz „*Tabulka pracích cyklů*“).

**PAMĚŤ** toto tlačítko stiskněte a podržte, abyste do paměti stroje uložili cyklus s vaším vlastním oblíbeným nastavením. Abyste vyvolali před tím již uložený cyklus, stiskněte tlačítko PAMĚTI.


**FUNKCE** tato tlačítka stiskněte, abyste jimi zvolili žádané funkce. Odpovídající kontrolka se na displeji rozsvítí.


**ŽDÍMÁNÍ** stiskněte tlačítko , abyste jím snížili otáčky či až úplně vyřadili cyklus ždímání – hodnoty se zobrazují na displeji.

**TEPLOTA** stiskněte tlačítko , ke snížení teploty; hodnota se zobrazí na displeji.

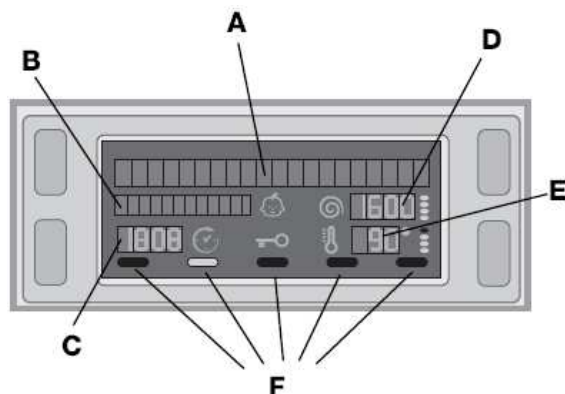
**UZAMČENÍ OVLÁDACÍHO PANELU** tlačítko  aktivuje uzamčení ovládacího panelu, stiskněte a podržte toto tlačítko po přibližně 2 sekundy. Když symbol  svítí, je ovládací panel zamknutý. To znamená, že je možné zamezit, aby byl prací cyklus

náhodně pozměněn, zvláště, jsou-li doma děti. Abyste uzamčení ovládacího panelu **deaktivovali**, stiskněte a podržte toto tlačítko po přibližně 2 sekundy.

**ZPOŽDĚNÝ START** stiskněte tlačítko , abyste jím nastavili čas zpožděného startu u zvoleného pracího cyklu. Čas zpožděného zapnutí se zobrazí na displeji.

**START/PAUZA** je tlačítko s kontrolkou: když bliká pomalu zelená kontrolka, stiskněte tlačítko, abyste jím spustili prací cyklus. Jakmile cyklus začne, bude kontrolka svítit trvale. Abyste prací cyklus uvedli do pauzy, stiskněte tlačítko opět. Kontrolka bude blikat oranžově. Když nesvítí symbol , lze dvířka otevřít. Abyste prací cyklus spustili od okamžiku, v němž byl přerušen, stiskněte opět toto tlačítko.

## Displej



Displej se používá při programování pračky a poskytuje velké množství informací.

Dvě horní pozice **A** a **B** uvádí podrobnosti o zvoleném pracovním cyklu, fázi pracího cyklu, který probíhá, a všechny informace vztahující se ke stavu průběhu pracího cyklu.

Pozice **C** zobrazuje čas zbývající do konce probíhajícího pracího cyklu, a je-li nastaven ZPOŽDĚNÝ START, čas zbývající do spuštění zvoleného pracího cyklu.

Pozice **D** zobrazuje hodnotu maximálních otáček ždímání (ta závisí na zvoleném pracím cyklu); pokud prací cyklus neobsahuje cyklus ždímání, zůstává tato pozice nevyužita.

Pozice **E** zobrazuje hodnotu maximální teploty, kterou lze zvolit (to závisí na použitém pracím cyklu); pokud nelze teplotu pracího cyklu upravit, zůstává tato pozice nevyužita.

Kontrolky **F** odpovídají funkcím a rozsvítí se, když je zvolená funkce slučitelná s nastaveným pracím cyklem.

### Symbol uzamčených dvířek

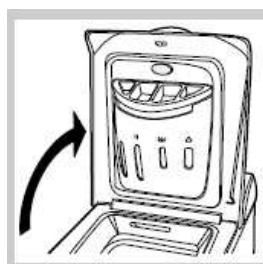
Pokud tento symbol svítí, znamená to, že dvířka pračky jsou uzamčená, aby se zabránilo jejich náhodnému otevření. Abyste se vyhnuli vzniku nějakých škod, počkejte, až tento symbol zhasne, než otevřete dvířka zařízení (potrvá to asi tři minuty).

**POZN:** Je-li aktivována funkce ZPOŽDĚNÝ START, nelze dvířka otevřít; pokud je chcete otevřít, uveďte zařízení do stavu pauzy stiskem tlačítka START/PAUZA.

! Když se zařízení poprvé zapne, budete požádáni, abyste zvolili jazyk a displej automaticky zobrazí menu volby jazyka.

K volbě žádaného jazyka stiskněte tlačítka TEPLOTA a ŽDÍMÁNÍ; abyste potvrdili zvolený jazyk, stiskněte tlačítko UZAMČENÍ OVLÁDACÍHO PANELU. Pokud chcete zvolit jiný jazyk, stiskněte a podržte **současně** tlačítka UZAMČENÍ OVLÁDACÍHO PANELU + TEPLOTA + ŽDÍMÁNÍ po 5 sekund, pak opakujte kroky uvedené výše.

## Jak otevřít a zavřít buben



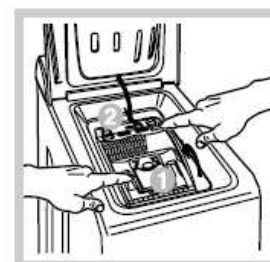
Obr. 1



Obr. 2




Obr. 3







Obr. 4


- A) Otevření (Obr. 1):**  
Zdvihněte vnější kryt a zcela jej otevřete.
- B) Otevření bubnu (Měkké otevření):**  
Jedním prstem stiskněte tlačítko uvedené na obr. 2 a buben se lehce otevře.
- C) Vsázka do pračky (Obr. 3).**
- D) Zavření (Obr. 4):**
- zcela zavřete buben počínaje zavřením předních dvířek, následně zadních;
  - pak ověřte, že háčky na předních dvířkách perfektně zapadly do sedel zadních dvířek;
  - poté, co háčky zapadnou do svých poloh, zatlačte lehce obojí dvířka dolů, abyste ověřili, že se neuvolnila;
  - nakonec zavřete vnější víko.
- E) Konečné zastavení bubnu (Obr. 2):**  
Jakmile je prací cyklus hotov, buben se umístí tak, že dvířka směřují nahoru, aby šla snadno otevřít.

# Spuštění pracího cyklu

1. **ZAPNĚTE PRAČKU.** Stiskněte tlačítko  kontrolka START/ PAUZA začne pomalu blikat zeleně.
2. **VLOŽTE PRÁDLO.** Otevřete vstupní dvířka. Vložte prádlo a dbejte, abyste nepřekročili hmotnost maximální vsázky uvedenou v tabulce programů na následující stránce.
3. **ODMĚŘENÍ DETERGENTU.** Vytáhněte zásuvku dávkování detergentu a detergent vlijte do odpovídajícího oddílu, jak je popsáno v „Detergenty a prádlo“.
4. **ZAVŘETE DVÍŘKA.**
5. **ZVOLTE PRACÍ CYKLUS.** Nastavte otočný knoflík PRACÍ CYKLUS na žádaný program: teplota a otáčky ždímání se nastavují pro každý prací cyklus: tyto mohou být doplňkové. Doba trvání cyklu se objeví na displeji.
6. **UPRAVTE PRACÍ CYKLUS.** Použijte odpovídajících tlačítek.

  **Modifikují teplotu anebo otáčky ždímání.** Pračka automaticky zobrazí hodnoty maximální teploty a otáček ždímání nastavené u zvoleného cyklu nebo nejposlednější použité nastavení, pokud jsou v souladu se zvoleným cyklem. Teplotu lze snížit tisknutím tlačítka , až se nakonec dosáhne nastavení studeného praní „OFF“. Otáčky ždímání lze progresivně snižovat tisknutím tlačítka , až se nakonec dosáhne úplného vyloučení ždímání (nastavení „OFF“). Pokud se tato tlačítka opět stisknou, navrátí se zase maximální hodnoty.

## **Nastavení zpožděného startu.**

K nastavení zpožděného startu ke zvolenému programu tiskněte opakovaně odpovídající tlačítko, dokud nedosáhnete požadovanou lhůtu zpoždění. Když se tato volba aktivuje, rozsvítí se na displeji symbol . K odstranění volby zpožděného startu tiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji neobjeví „OFF“.



## **Modifikace nastavení cyklu.**


- Stiskněte tlačítko k aktivaci volby; rozsvítí se kontrolka odpovídající tlačítku.
- K deaktivaci této volby, stiskněte tlačítko opět; kontrolka zhasne.


! Pokud není vybraná funkce slučitelná s naprogramovaným pracím cyklem, přestane kontrolka blikat a volba se neaktivuje.

! Pokud není vybraná funkce slučitelná s jinou funkcí, která už byla před tím vybrána, kontrolka odpovídající předchozí volbě bude blikat a aktivuje se pouze ta druhá funkce; kontrolka odpovídající aktivované funkci zůstane rozsvícená.

! Funkce mohou mít vliv na hodnotu doporučené vsázky prádla anebo dobu trvání cyklu.

7. **NASTARTUJTE PROGRAM.** Stiskněte tlačítko START/PAUZA. Odpovídající kontrolka zezelená, při čemž zůstane trvale rozsvícená, a dvířka se uzamknou (symbol DVÍŘKA ZAMČENÁ  se rozsvítí). Během pracího cyklu se na displeji objeví jeho název a probíhající fáze. Abyste změnili prací cyklus, který už probíhá, **uvedte pračku do pauzy** pomocí tlačítka START/PAUZA (kontrolka START/PAUZA bude pomalu blikat v oranžové barvě); pak zvolte žádaný cyklus a opět stiskněte tlačítko START/PAUZA. Abyste otevřeli dvířka, když cyklus probíhá, stiskněte tlačítko START/PAUZA; když je symbol DVÍŘKA ZAMČENÁ  zhasnutý, lze s dvířky manipulovat. Abyste restartovali prací cyklus od okamžiku jeho přerušování, stiskněte opět tlačítko START/PAUZA.

8. **UKONČENÍ PRACÍHO CYKLU.** Toto bude oznámeno textem „END“ na displeji; až zhasne symbol DVÍŘKA ZAMČENÁ , lze dvířka otevřít. Otevřete dvířka, vyjměte prádlo a vypněte pračku.

! Pokud chcete zrušit cyklus, který už začal, stiskněte a podržte tlačítko , cyklus se zastaví a pračka se vypne.

## **Systém vyvážení vloženého prádla**

Před každým cyklem ždímání, aby se zamezilo přílišným vibracím a k rovnoměrnému rozložení zátěže, se buben nepřetržitě otáčí při rychlosti trochu vyšší než rychlost otáčení při praní. Když po několika pokusech není zátěž správně rozložena, ždímá stroj při nižších otáčkách. Když je vsázka příliš nevyvážená, provádí pračka místo ždímání vyvažovací činnost. K podpoře zlepšeného rozložení zátěže a vyvážení doporučujeme smíchat do vsázky malé a velké kusy prádla.

# Prací cykly

**Tabulka pracích cyklů**

Prací cyklus	Popis pracího cyklu	Max. tepl. (°C)	Max. otáč. (ot/min)	Detergenty				Max. vsázka (kg)	Trvání cyklu	
				Před pírání	Bělení	Praní	Změkč - ování tkanin			
<b>Cykly pro dennodenní praní (Běžné)</b>										
	<b>Bavlna (1)</b> (1. stisk tlačítka): zvláště znečištěné prádlo	90°	1400	■	■	■	■	6	Trvání pracího cyklu lze kontrolovat na displeji.	
	<b>Bavlna (2)</b> (2. stisk tlačítka): zvláště znečištěné prádlo s odolnými barvami	60°	1400	■	■	■	■	6		
	<b>Bavlna (3)</b> (3. stisk tlačítka): velice znečištěné prádlo s citlivými barvami	40°	1400	■	■	■	■	6		
	<b>Syntetické (1)</b> (1. stisk tlačítka):: Silně znečištěné a odolné barvy	60°	800	■	■	■	■	2,5		
	<b>Syntetické (2)</b> (2. stisk tlačítka):: Lehce znečištěné a odolné barvy	40°	800	■	■	■	■	2,5		
	<b>Mix. 30'</b> (1. stisk tlačítka): K rychlému oživení lehce znečištěných oděvů (nevhodné pro vlnu) hedvábí a dalšího prádla vyžadujícího praní v ruce).	30°	800	-	-	■	■	3		
	<b>Mix. 15'</b> (2. stisk tlačítka): K rychlému oživení lehce znečištěných oděvů (nevhodné pro vlnu) hedvábí a dalšího prádla vyžadujícího praní v ruce).	30°	800	-	-	■	■	1,5		
<b>Speciální cykly</b>										
	<b>Dětský cyklus:</b> Silně znečištěné a citlivé barvy	40°	800		■	■	■	2		
<b>M</b>	<b>Paměť:</b> umožňuje uložení kteréhokoliv pracího cyklu									
	<b>Hedvábí / Záclony:</b> Pro prádlo z hedvábí a viskózních, spodní prádlo.	30°	0		-	■	■	1		
	<b>Vlna:</b> Na vlnu, kašmír atd.	40°	800		■	■	■	1		
<b>Částečné prací cykly</b>										
	<b>Rychlé ždímání (1. stisk tlačítka)</b>	-	1400		-	-	-	6		
	<b>Pomalé ždímání (2. stisk tlačítka)</b>	-	800		-	-	-	2,5		
	<b>Máchání bavlny (1. stisk tlačítka)</b>	-	1400		■	-	■	6		
	<b>Odtok (2. stisk tlačítka)</b>	-	0		-	-	-	6		

Informace obsažené v této tabulce jsou určeny pouze jako vodítka

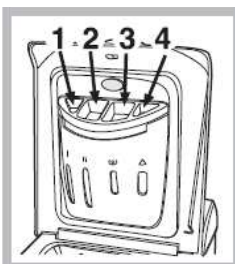
Pro všechny testovací instituce:

- 1) Testuje prací cyklus v souladu s předpisem EN 60456: nastavte prací cyklus (1. stiskem tlačítka) s teplotou 60°C.
- 2) Cyklus dlouhého praní pro bavlnu (2. stiskem tlačítka) s teplotou 40°C.
- 3) Cyklus krátkého praní pro bavlnu nastavte prací cyklus (3. stiskem tlačítka) s teplotou 40°C.

## Prací cykly

### Odstraňování skvrn

Tato funkce se zvláště hodí k odstraňování odolných skvrn.



Abyste spustili samotný bělicí cyklus, vlijte bělidlo do oddílu 4, nastavte program „Máchání“ a aktivujte program „Odstraňování skvrn“.

K bělení během pracího cyklu vlijte detergent a změkčovač tkanin, který chcete použít, nastavte žádaný prací cyklus a aktivujte funkci

„Odstraňování skvrn“.

! Toto nelze použít spolu s programy a „Odtok“.

### **P**ředpírání

Při volbě této funkce proběhne předpírací cyklus; hodí se to obzvláště k odstraňování odolných skvrn.

**POZN:** do odpovídajícího oddílu umístěte detergent.

! Toto nelze použít s programy

a „Odtok“.

### Doplnkové máchání

Volbou této funkce se zvýší účinnost máchání a zaručí se optimální odstranění detergentu. To se zvláště hodí pro citlivou pokožku.

! Toto nelze použít spolu s programy a „Odtok“.

### Snadné žehlení

Volbou této funkce se upraví cyklus praní a ždímání, aby se snížilo vytváření záhybů.

Prací cykly končí tak, že prádlo je ponecháno v pračce nasáklé vodou; blikají (oranžově) kontrolky SNADNÉ ŽEHLÉNÍ a START/PAUZA a na displeji se objeví text „STOP WITH WATER“ (zastaveno s vodou). Aby voda odtékla a bylo možno prádlo vyjmout, stiskněte tlačítko START/PAUZA nebo tlačítko SNADNÉ ŽEHLÉNÍ.

! Toto nelze použít spolu s programy

a „Odtok“.

### Rychlé praní

Sníží dobu trvání pracího cyklu, čímž umožní ušetřit vodu a elektřinu.

! Toto nelze použít spolu s programy

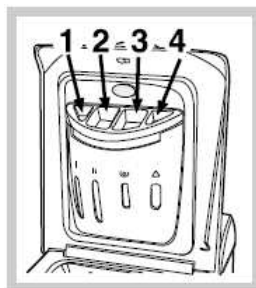
a „Odtok“.

# Detergenty a prádlo

## Zásuvka dávkování detergentu

Dobry výsledek praní závisí také na správném dávkování detergentu: dodání přílišného množství detergentu nevede nezbytně k účinnějšímu praní a může ve skutečnosti způsobit tvorbu usazenin ve vašem zařízení a přispět ke znečištění prostředí.

! Nepoužívejte detergenty pro praní v ruce, jelikož tyto vytváří příliš mnoho pěny.



Otevřete zásuvku dávkování detergentu a vlijte následujícím způsobem detergent a změkčovač tkaniny následujícím způsobem.

## Oddíl 1: Předprací detergent

### Oddíl 2: Detergent pro prací cyklus (prášek nebo kapalný)

Doporučujeme, abyste kapalný detergent umístili přímo do oddílu pomocí vhodného dávkovacího pohárku.

### Oddíl 3: Přísady (změkčovače tkanin atd.)

Při vlévání změkčovadla do oddílu 3 dbejte, abyste nepřekročili „max“ vyznačenou hladinu. Změkčovač se automaticky během posledního praní dávkuje do pračky. Na konci pracího programu zůstane v oddíle 3 nějaká voda. Ta se použije ke vstupu hustších změkčovačů tkanin do pračky, např. k rozpuštění koncentrovanějších změkčovadel. Pokud by v oddíle 3 zůstalo větší než normální množství vody, znamenalo by to, že vyprazdňující zařízení je ucpané. Ohledně instrukcí k vyčištění viz „Péče a údržba“.

## Přídavný oddíl 4: Bělidlo

### Příprava prádla

- Prádlo rozdělte podle:
  - typu tkaniny / symbolu na štítku
  - barev: oddělte barevné kusy od bílých.
- Vyprázdněte všechny kapsy oděvů a zkontrolujte knoflíky.
- Nepřekračujte uvedené hodnoty vztahující se k: hmotnosti prádla, když je suché:
  - Trvanlivé tkaniny: max. 6 kg
  - Syntetické tkaniny: max. 2,5 kg
  - Jemné tkaniny: max. 2 kg
  - Vlnu: max. 1 kg
  - Hedvábí: max. 1 kg

## Kolik vaše prádlo váží?

- ! prostěradlo 400 – 500 g
- ! potah polštáře 150 – 200 g
- ! ubrus 400 – 500 g
- ! koupací plášť 900 – 1200 g
- ! ručník 150 – 250 g

## Speciální prací cykly

**Mix 30'**: tento prací cyklus byl navržen k rychlému praní lehce znečištěných kusů: trvá právě 30 minut a tudíž šetří jak energii tak čas. Volbou tohoto pracího cyklu (☺ při 30° C) se umožní spolu vyprat různé druhy tkanin (s výjimkou kusů z vlny a hedvábí) s maximální vsázkou 3 kg.

**Mix 15'**: tento prací cyklus byl navržen k rychlému praní lehce znečištěných kusů: trvá právě 15 minut a tudíž šetří jak energii tak čas. Volbou tohoto pracího cyklu (☺ při 30° C) se umožní spolu vyprat různé druhy tkanin (s výjimkou kusů z vlny a hedvábí) s maximální vsázkou 1,5 kg.

**Dětský cyklus**: tohoto pracího cyklu lze použít k odstranění znečištění typicky způsobovaného dětmi se zárukou, že z plenek se odstraní veškeré detergenty, aby se tak zabránilo, že citlivá dětská

pokožka bude trpět alergiemi. Cyklus (☺) byl určen ke snížení množství bakterií pomocí velkého množství vody a optimalizací účinku speciálních desinfekčních doplňků přidávaných do detergentu.

**Záclony**: poskládejte záclony a umístěte je do povlaku polštáře nebo síťovky. Použijte pracího

cyklu (☺).

**Vlna**: Hotpoint/Ariston je jediným výrobcem praček, jemuž bylo uděleno prestižní ocenění Woolmark Platinum Care (M.0508) od společnosti Woolmark, které znamená, že kusy z vlny lze prát v pračce, a to i takové, kde je štítku uvedeno „prát pouze v ruce“

(☺). Prací cyklus (☺) tudíž nabízí úplný klid duše při praní vlněných kusů v pračce (max. vsázka 1 kg) a zaručí optimální provedení.



# Výstrahy a tipy

! Tato pračka byla navržena a zkonstruována v souladu s mezinárodními bezpečnostními předpisy. Následující informace se uvádějí z bezpečnostních důvodů a je nutno si je tudíž pozorně přečíst.

## Obecná bezpečnost

- Toto zařízení bylo zkonstruováno pouze k domácímu použití.
- Pračku smí používat pouze dospělí v souladu s instrukcemi uvedenými v návodu.
- Nedotýkejte se pračky, když jste bosí, nebo mokřými či vlhkými rukama či nohama.
- Když vytahujete zástrčku zařízení z elektrické zásuvky, netahejte za elektrický napájecí kabel. Uchopte zástrčku a vytáhněte ji.
- Když je pračka v provozu, neotvírejte zásuvku dávkování detergentu.
- Nedotýkejte se odtékající vody, jelikož může dosahovat extrémně vysokých teplot.
- Nikdy vstupními dvířky nemanipulujte násilím. Mohlo by to poškodit mechanismus bezpečnostního zámku, zkonstruovanému, aby zabránil náhodnému otevření.
- Pokud se zařízení rozbije, nikdy za žádných okolností nezasahujte do vnitřního mechanismu ve snaze opravit jej sami.
- Za provozu vždy udržujte děti v dostatečném odstupu od zařízení.
- Během pracovního cyklu se mohou dvířka dost rozžhavit.
- Když se zařízení musí přestěhovat, pracujte ve skupině dvou či tří lidí a manipulujte s ním se zvláštní opatrností. Nikdy to nezkoušejte sami, neboť zařízení je velice těžké.
- Než do pračky vložíte prádlo, ověřte, že je buben prázdný.

## Odstranění

- Při odstraňování balících materiálů dodržujte místní předpisy tak, aby obaly mohly být znovu použity.
- Evropská směrnice 2002/96/EC O odpadu z elektrických a elektronických zařízení vyžaduje, aby se staré elektrospotřebiče nesměly odstraňovat v proudu normálního netříděného komunálního odpadu. Staré elektrospotřebiče se musí sbírat odděleně, aby se optimalizovala obnova a recyklace obsažených materiálů a snížil dopad na lidské zdraví a životní prostředí. Symbol přeškrtnutá „popelnice na kolečkách“ na výrobku vám připomíná závazek odděleného sběru při vyhazování spotřebiče.

Spotřebitelé by se ohledně informací o správném odstranění zařízení měli obrátit na místní úřady nebo prodejce.

## Úspora energie a ohledy k životnímu prostředí

### Úspora detergentu, vody, energie a času

- Abyste se vyhnuli plýtvání zdroji, měla by se pračka využívat na plnou vsázku. Plná vsázka místo dvou polovičních vsázek vám umožní uspořit až 50% energie.
- Cyklus předpírání je nutný pouze u zvláště znečištěných oděvů. Jeho vyloučením uspoříte detergent, čas, vodu a mezi 5 až 15% energie.
- Ošetřením skvrn pomocí odstraňovačů skvrn nebo jejich namočením před praním odstraníte potřebu jejich praní za vysoké teploty. Program při 60°C místo při 90°C nebo 40°C místo při 60°C uspoří až 50% energie.
- Používejte správné množství detergentu podle tvrdosti vody, znečištění prádla a množství prádla, které máte, abyste se tak vyhnuli plýtvání a ochránili životní prostředí: i přes biologickou odbouratelnost obsahují detergenty složky, které pozměňují přírodní rovnováhu prostředí. Navíc se vyhýbejte používání změkčovačů tkanin, jak je to jen možné.
- Pokud používáte pračku od pozdních odpoledních hodin brzkých ranních hodin, pomáháte snížit špičkové zatížení elektrických rozvodů. Volba „ZPOŽDĚNÝ START“ vám pomůže zorganizovat podle toho pracovní cykly.
- Pokud se vaše prádlo musí sušit ve valivé sušičce zvolte vyšší otáčky. Tím, že v prádle budete mít tak málo vody, jak je to jen možné, ušetříte čas a energii při sušení.

# Péče a údržba

## Odpojení napájení vodou a elektřinou

- Zavřete po každém pracím cyklu vodovodní kohoutek. To sníží opotřebení systému rozvodu vody v pračce a pomůže zamezit netěsnostem.
- Odpojte pračku ze zásuvky, když ji čistíte a při údržbářských pracích.

## Čištění pračky

Vnější části a gumové součásti zařízení lze čistit pomocí měkkého hadru nasáklého vlažnou mýdlovou vodou. Nepoužívejte rozpouštědla nebo abraziva.

## Péče o dvířka a buben vaší pračky

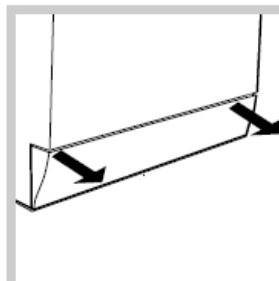
- Vstupní dvířka nechávejte vždy otevřená, abyste zabránili vytváření nepříjemných zápachů.

## Čištění čerpadla

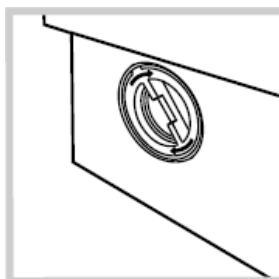
Pračka je vybavená samočisticím čerpadlem, které nevyžaduje údržbu. Někdy však malé předměty (jako jsou mince nebo knoflíky) mohou zapadnout do vstupní komory, která chrání čerpadlo a je umístěná na jeho dně.

! Ověřte, že se prací cyklus ukončil a zařízení odpojte ze zásuvky.

Abyste odstranili všechny předměty, které spadly do vstupní komory:



1. odeberte lištu na dně na přední straně pračky tak, že ji ze strany rukou vytáhnete (viz obrázek);
2. odšroubujte víčko tak, že jím otáčíte proti směru hodinových ručiček (viz obrázek); může vytéct trocha vody. To je zcela normální.
3. důkladně vyčistěte vnitřek;
4. našroubujte víčko zpět;
5. panel umístěte zpět, při čemž dbejte, aby byly háčky bezpečně na místě, pak teprve jej zatlačte do zařízení.



## Kontrola přívodní hadice vody

Přívodní hadici zkontrolujte nejméně jednou ročně. Pokud jsou na ní nějaké praskliny, měla by se okamžitě vyměnit; během pracích cyklů je tlak vody velmi silný a naprasklá hadice by se mohla snadno roztrhnout.

! Nikdy nepoužívejte hadic, jež již byly používány.

## Jak vyčistit dávkovač detergentu

### Demontáž:

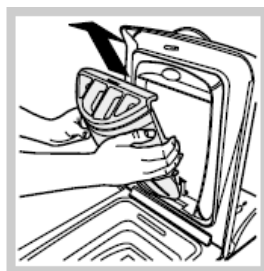
Lehce stiskněte velké tlačítko na předku dávkovače detergentu a vytáhněte jej ven (obr. 1, 2).



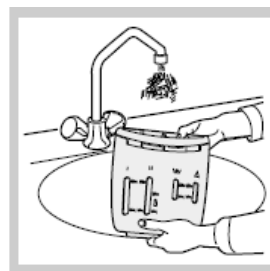
Obr. 1

### Čištění:

Dávkovač vyčistěte pod vodovodním kohoutkem pomocí zubního kartáčku, a když se vytáhne pár sifonů vložených do vršku oddílů 1 a 2 (obr. 4), zkontrolujte, zda tyto nejsou ucpané a pak je propláchněte.



Obr. 2



Obr. 3

### Smontování:

Nezapomeňte znovu vložit pár sifonů do speciálního pouzdra a pak dávkovač umístit zpět do sedla, aby na svém místě zaklapl (obr. 4, 2 a 1).



Obr. 4

# Řešení problémů

Funkce vaší pračky by mohla selhat. Než budete kontaktovat Středisko technické podpory (viz „Podpora“), ověřte, zda problém nelze snadno vyřešit pomocí následujícího seznamu.

<b>Problém:</b>	<b>Možná příčina / Řešení:</b>
<b>Pračka nezapíná.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Toto zařízení není zcela zatlačeno do zásuvky nebo nevytváří kontakt.</li><li>• V domě je zrovna vypnutý proud.</li></ul>
<b>Nespustí se prací cyklus.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dvířka pračky nejsou řádně zavřena.</li><li>• Tlačítko ZAPNOUT/YPNOUT není stlačeno.</li><li>• Tlačítko START/PAUZA není stlačeno.</li><li>• Není otevřený vodovodní kohoutek.</li><li>• Je nastavený zpožděný start.</li></ul>
<b>Pračka neodebírá vodu (na displeji se objeví text „NO WATER, CHECK SUPPLY“ – „bez vody zkontroluj přívod“).</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Přívodní hadice není připojena ke kohoutku.</li><li>• Hadice je ohnutá.</li><li>• Vodovodní kohoutek není otevřený.</li><li>• V domě zrovna není otevřená voda.</li><li>• Tlak je příliš malý.</li><li>• Tlačítko START/PAUZA není stisknuté.</li></ul>
<b>Pračka neustále odebírá a odvádí vodu.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Odtoková hadice není uchycená ve výšce mezi 65 a 100 cm nad podlahou (viz „Instalace“).</li><li>• Volný konec hadice je pod vodou (viz „Instalace“).</li><li>• Systém odvodu vody ve stěně není vybaven odvodušňovací trubicí. Pokud problém přetrvává i po těchto kontrolách, zavřete vodovodní kohoutek, vytáhněte zařízení ze zásuvky a kontaktujte Servisní podporu. Pokud není byt v horních patrech budovy, může být problém v odvodu vody, jež způsobuje, že pračka je neustále plná vody. Speciální ventily proti odtokové vodě jsou v prodeji a mohou s touto nepřijemností pomoci.</li></ul>
<b>Pračka neodvádí vodu nebo neždímá.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Prací cyklus odtok neobsahuje: některé prací cykly vyžadují, aby se fáze odtoku spustila ručně.</li><li>• Aktivovala se volba „Snadné žehlení“: K dokončení pracího cyklu stiskněte tlačítko START/PAUZA (viz „Volby pracích cyklů“).</li><li>• Odtoková hadice je ohnutá (viz „Instalace“).</li><li>• Odtokový kanál je ucpaný.</li></ul>
<b>Pračka při cyklu ždímání moc vibruje</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Buben nebyl při instalaci řádně odemknut (viz „Instalace“)</li><li>• Pračka není vyrovnaná (viz „Instalace“).</li><li>• Pračka je uchycená mezi skříněmi a zdmi (viz „Instalace“)</li></ul>
<b>Pračka se sušičkou netěsní.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Přívodní hadice není řádně našroubovaná (viz „Instalace“).</li><li>• Zásuvka dávkování detergentu je ucpaná (instrukce k vyčištění viz „Péče a údržba“).</li><li>• Odtoková hadice není řádně připevněná (viz „Instalace“).</li></ul>
<b>Pračka je zamčená a displej oznamující chybový kód (např. F-01, F-„) bliká.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vypněte pračku a vytáhněte ze zásuvky, počkejte přibližně 1 minutu a opět ji zapněte. Pokud problém přetrvává, kontaktujte Servis technické podpory.</li></ul>
<b>Vytváří se příliš pěny.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Detergent není vhodný pro pračku (mělo by to být uvedeno v textu „pro pračky“ nebo „pro praní v ruce a v pračce“ nebo podobně).</li><li>• Použilo se příliš mnoho detergentu.</li></ul>

# Servis

---

## **Než zavoláte Podporu:**

- Zkontrolujte, zda nemůžete problém vyřešit sami (viz „Řešení problémů“);
- Restartujte program, abyste zjistili, zda se problém nevyřešil;
- Není-li to takový případ, kontaktujte autorizované Středisko technické podpory na telefonickém čísle uvedeném na záručním listě.

! Podporu vyžadujte vždy jen od autorizovaných techniků.

## **Následující informace mějte po ruce:**

- Typ problému;
- Model zařízení (Mod.);
- Sériové číslo (S/N).

Tyto informace lze nalézt na štítku parametrů umístěném vzadu na pračce a lze je rovněž najít na přední části zařízení poté, co otevřete dvířka.